

خارج از سیاست

/morenews



خانه > خارج از سیاست > ویژه نامه گلشیری > نقشبندان گلشیری

• چاپ کنید

تاریخ انتشار: ۸ خرداد ۱۳۸۹

نقشبندان گلشیری

سیمین دانشور

ویژه نامه‌ی هوشنگ گلشیری، به مناسبت دهمین سال درگذشت او؛ به مدت ده روز، هر روز به نشانه‌ی یک سال، امروز با سیمین دانشور در نقد داستان نقشبندان هوشنگ گلشیری

فیس بوک - زمانه



سیمین دانشور

تا نام هوشنگ گلشیری به میان می‌آید، اهل بخش سرتکان می‌دهند و با دلسوزی و شاید اندکی حسد می‌گویند: ساختارگرایی است. راست است. گلشیری ساختارگرا هم هست، اما ساختارگرایی که به معنای فرمالیسم به طور مطلق نیست. در آثار گلشیری تا آنجا که من خوانده‌ام، شکل و محتوا در هم تنیده‌اند، ارزش کار او در این است که به کشفها و نوآوری‌های خود یک حالت زیبایی شناختی عینی می‌بخشد و به توالی ساده‌ی وقایع اکتفا نمی‌کند.

نامگذاری‌هایش، تشخیص‌هایش، عملکرد و ضابطه‌های گلشیری آثار او را به موسیقی نزدیک می‌کند. هر چند پیش از نویسنده شدن، مدتی ذهنیات خود را به صورت شعر عرضه داشته باشد. در این مقال، تنها به داستان نقشبندان می‌بردارم که هم گویای سیک او و هم بازتاب روحی اوست.

در این داستان، گلشیری نورافکن ذهنیش را بر پاشیدگی خانواده در ایران پس از انقلاب تابانیده است، یعنی یک بدیده‌ی اجتماعی که ارزش کشف و نوشتہ شدن دارد.

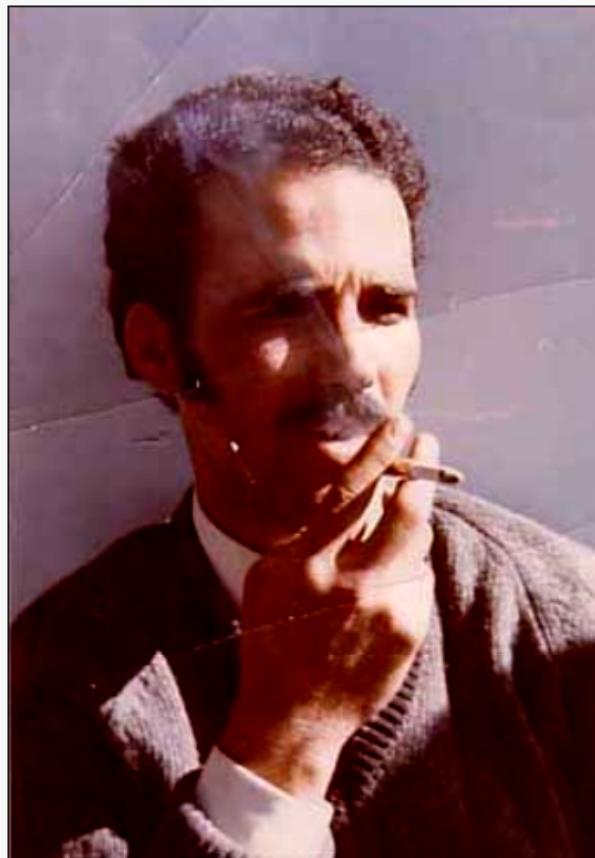


ورود به صفحه فیسبوکی زمانه

اعلانات

گوگل خوان

زندگی پدری منعکس می‌شود که فرزندانش از او دورند و تنها بی‌اش را با بازی‌های ذهنی و تداعی خاطرات آنها به ویژه آنچه در کناری دریا گذشته است، بر می‌کند. و شاید این اشاره به جهتی معنا می‌بخشد که یک اقیانوس میان آنها فاصله است. مرد به فار چشم دارد و به کوپیدن گوشت در هاون سنگی به وسیله‌ی زنی که خدمتش را می‌کند گوش سپرده است. باری با زیرویم‌های زبان که گلشیری از آن سررشه‌ی فراوان دارد و ایجاد هماهنگی (هارمونی) میان فرم و محتوا در نقش بندان گلشیری حالتی موسیقی وار به کل اثر می‌دهد و تکرار صدای دسته در هاون ضرب‌آهنگی است که اجزای داستان را به هم پیوند می‌زند. و فار کورسوسی امیدی است.



هوشنگ گلشیری

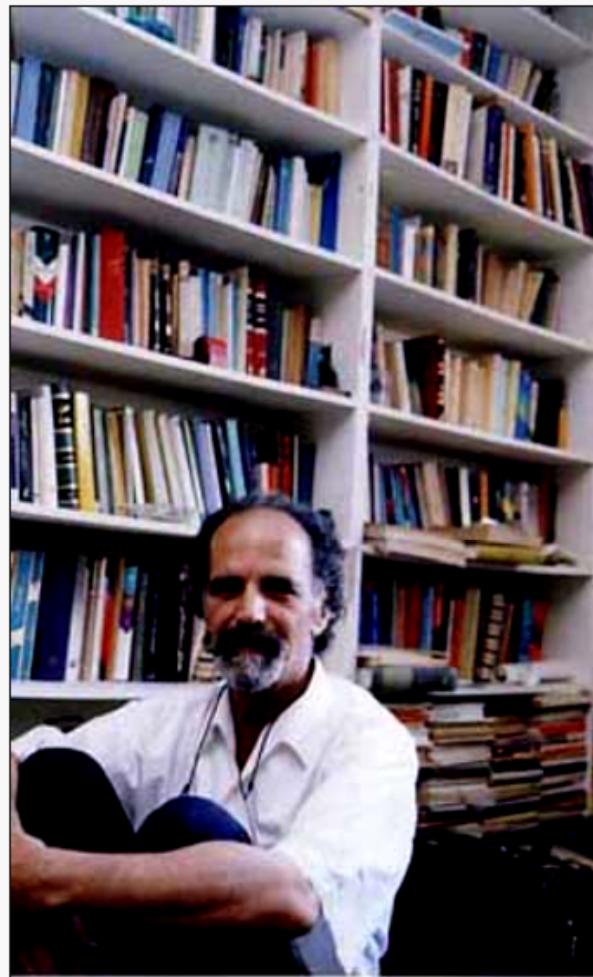
داستان را که برایم خواند، در انتهای، فار به چشم نمی‌آمد.
گفتم: «گلشیری، چرا فار را خاموش کردی؟ فار جراغ راهنماست. نور امید است. چرا امید را از خواندهات دریغ می‌کنی؟»

یک روز که در خانه‌اش بودم و داستان‌های شاگردان جوان او را به خیال خودم بررسی و نقد می‌کردم، به خود گلشیری که رسیدم، گفتم: «کافکایی (کافکائیک) است.»

خانم آذر نفیسی که در آن جلسه حاضر بود، گفت: «آیا سبک گلشیری، به تصور شما، تمثیلی است؟»

نه. من از سبک حرف نمی‌زدم، از روحیه حرف می‌زدم. در گلشیری و بسیاری از نویسندهان جهان امروز، یک قطره یا چند قطره از خون کافکا را باز می‌شناسیم. در عین حال، همان روز متوجه شدم که آمورش داستان‌نویسی به جوانان به وسیله‌ی گلشیری به این علت است که از آنها انرژی کسب می‌کند و از تعلیم آنها ارضاء می‌شود یا شاید به باورداشت همان اهل بخیه، برای گسترش سبک خودش، خواننده تربیت می‌کند. نمی‌دانم. در مصاحبه‌ای که با گلشیری کردم و چاپ هم شده است، به او گفتم که کمی خرده شیشه دارد و این کلام سر زبانها افتداد. در همین حا، حرف خود را بس می‌گیرم. شخص سالگی‌اش مبارک باد! گذر زمان مدت‌هاست او را نرم و آرام کرده است.

ساعدي که در غربت جامي هستي از تن درآورد، گلشيري به برادرم تلفن کرد که خبر را به من بدهد. چشم من با گوگرد مشتعل که از چوب کريت جدا شده بود، سوتخته بود. می‌شنيدم که برادرم هوشنگ دانشور به گلشيري توضيح می‌داد و بعد از سکوت زودگذری گفت: «باشد، هرچه شما بگويند.» بعد براهني و رضا سيدحسيني و مهرجواني و دیگران آمدند. با ديدارشان گفتم: «برایم خبر بدی اورده‌اید و این خبر مربوط به ساعدي است.» چند روز پيشش با ساعدي و دکرامير بيشداد با تلفن گفتگوهای شادکننده‌اي داشتيم تا ساعدي گفت که حلال در اتفاق انتظار منتظرش است و باید برود. دیدارکنندگان گریستند و من هم با آنها گریه کردم. برادرم گفت که گلشيري صلاح دیده است که صبح به خواهرم بگويد. کسی که موقع شناس است و می‌داند کی خبر را بدهد و کی تسللا را، نمی‌تواند خردش پيشش داشته باشد.



مراسم ختم ساعدي که برگزار شد، يك شب گلشيري و براهني و دیگران به تسلیم آمدند. شمعی افروختیم و من برایشان نوار شهرام ناظری، «صدای سخن عشق» را گذاشتيم تا ناظری با آن صدای حالانگيز و حالتگرای خود به آنجا رسيد که: «رو سر بنه به بالين، تنها مرا رها کن.»

ساعدي اين شعر را بسيار دوست داشت و من برایش بارها و بارها خوانده بودم. و وقتی که می‌خواندم: «گر ازدهاست در ره، عشق است چون زمرد وز برق اين زمرد، تدبیر ازدها کن.» ساعدي دست به چشم‌هایش می‌برد. آخري‌ها بدجوري آسيب پذير شده بود. آن شب دواري محقرش، گلشيري گفت: افلاکي نوشته که مولوي غزل رو سر بنه به بالين...» را در انتظار مرگ سروده است. اين کلام مرا از همه‌ي بادآوري‌های تلخ آراد کرد و انديشيم که با شعر می‌توان به جنگ مرگ رفت و حالا می‌افزايم که با قصه و داستان و رمان هم می‌شود. مرگ از گلشيري دور باد! خوبيش اين است که گلشيري با آنجه که نوشته و بعدها خواهد نوشت، بى مرگى خود را خوشامد گفته است.

برادرم هوشنگ دانشور هم به ساعده بیوست. روز ختمش، چشمم به گلشیری افتاد که با دردانه‌هایش که جوانه‌هایی بیش نبودند، به ختم آمده بود. پرسیدم: «گلشیری، چرا بجهه‌ها را آورده‌ای؟» گفت: «می‌دانی که فرزانه سر کار است. کسی نبود که بجهه‌ها را نگه دارد.» کسی که برای تسلای دوستی، با بجهه‌های خودش به سراغ او می‌رود، می‌داند کی و کجا مهر بورزد. اما شانس بزرگ گلشیری همین فرزانه خانم طاهری است که از پنجاهش هنرها می‌ریزد. ترجمه‌های ناب و ادراک و درایتیش به کنار. یک روز عید، برایم نوشابهای آورده بود که مزه‌اش هنوز با من است. مزه‌ی عاطفی آن را می‌گویم. از قراری که گلشیری برایم اعتراف کرد، آپارتمان‌نشین‌های همسایه، گلشیری را به نام آقای طاهری می‌شناسند و خطاب می‌کنند. با هم بپرسوند و یک سر و یک بالین باشند! دردانه‌ها هم حالا برای خودشان خانم و آقای برومندی شده‌اند. این همه سال شناخت و دوستی همیزک با این همیدون باد!



محله مکث ویژه‌ی هوشنگ گلشیری، کارنامه، ویژه‌ی هوشنگ گلشیری

ویژه‌نامه گلشیری - قسمت دوم

• چشم در راه

نظرات بیان شده در این نوشته الزاماً نظرات سایت زمانه نیست.